

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift  
**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft  
**Band:** 183 (2017)  
**Heft:** 6

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## 7 Konflikte unterhalb der Kriegsschwelle



## 24 ELTAM: Fokus auf Lageverfolgung



## 30 Gesucht: Planungssicherheit



Member of the European  
Military Press Association  
(EMPA) – ISSN 0002-5925

### Editorial

- 3 Andreas Bölsterli

### Sicherheitspolitik

- Andreas Bölsterli  
4 Sicherheitslage Schweiz  
Marc Ruef  
6 Cyber Observer  
Beat Eberle  
7 Konflikte unterhalb der Kriegsschwelle  
Heinrich L. Wirz  
9 Bericht aus dem Bundeshaus  
Hans Peter Gubler  
10 Militärische Erkenntnisse aus dem Ukraine Konflikt

### Einsatz und Ausbildung

- Peter Müller  
14 Fahrzeugdimensionen unterschätzt  
17 Ziele bekannt  
Christoph Merki  
18 Schweizer Armee im Milizdienst für die OSZE  
Christian Rathgeb, Martin Bühler  
20 Erfolgreiche zivil-militärische Zusammenarbeit  
Remo Berger, Erich Muff  
22 Kein Materialchef?  
Nicolas Magnin, Markus Ehinger  
24 ELTAM: Fokus auf Lageverfolgung

### Weiterentwicklung der Armee

- Reto Graber  
26 Personelle Überführung und WEA

### SOG Vorstand

- Stefan Holenstein  
29 WEA – die Reform muss gelingen

### Wirtschaft/Rüstung

- Peter Müller  
30 Gesucht: Planungssicherheit

### Höhere Kaderausbildung

- Michael Arnold  
34 100 Tage Kommandant HKA/SCOS

### Forschung und Lehre

- Tibor Szvircsev, Thomas Ferst, Stefano De Rosa  
36 Studie «Sicherheit 2017»

### Geschichte

- Marcel Serr  
38 Israels Sechstagekrieg 1967

### Internationale Nachrichten

- 42 Pascal Kohler, Henrike Schneider

### SOG und Sektionen

- 46 Markus Schuler

### Vermischtes

- 51 Dieter Kläy

### Bücher

- 55 Andrea Grichting-Zelenka

### Titelbild



Super Puma  
im Brandbekämpfungseinsatz  
(U CONEX 15)  
Foto: Ter Reg 2

# Militärische Aufklärungs- und Nachrichtensysteme von Thales

## Einsatzernfolg dank dem Schärfsten an Augen, Ohren und Verstand!

### SOFTWARELÖSUNGEN

Unsere Führungssysteme fusionieren die Rohdaten verschiedenster Sensoren in Echtzeit und bereiten sie zu einem einheitlichen, umfassenden Lagebild auf

### INTEROPERABILITÄT

Benutzerfreundliche Software und NATO-Datenschnittstellen sind Garanten für interoperable Einsatzverfahren, welche höchsten nationalen und internationalen Standards entsprechen

### KOMPATIBILITÄT MIT MODERNEN KOMMUNIKATIONSSYSTEMEN

Unsere Lösungen setzen auf den technologisch neusten Stand, um sich nahtlos in bestehende Systemlandschaften integrieren und den benötigten Datendurchsatz gewährleisten zu können

### SCHLÜSSELFERTIGE LÖSUNGEN

Thales bietet massgefertigte Lösungen für die Prozesse der Schweizer Nachrichtendienste und integriert diese auf Wunsch in sämtliche Führungssysteme, Fahrzeuge und vorgelagerte Kommandoposten

### SENSOREN

Unsere Sensorlösungen für die Bereiche HUMINT, IMINT, RADINT, ABC und EW erlauben Echtzeitüberwachungen und die Zieldatenaufbereitung im STANAG-Format

Thales ist Ihr bewährter Partner rund um die Konzeption, Umsetzung und Einführung von komplexen, einsatztauglichen Aufklärungs- und Nachrichtenlösungen. Der eingespielte und mehrfach felderprobte Verbund unserer ausgewählten Lösungen bietet Ihnen das Hochwertigste, was der Markt an Sensoren, Fahrzeugintegration und benutzerfreundlicher Software kennt. Entscheidend bei der Zusammenstellung Ihrer massgeschneiderten Lösung sind dabei Ihre Bedürfnisse und Vorgaben, damit unsere Systeme Ihre Prozesse optimal unterstützen – sei dies in der Aufklärung, Identifikation oder Lokalisierung von Zielen. Lagerelevante Daten können so aufbereitet werden, dass sie die Auftragserfüllung der vorgesetzten und unterstellten Stufen ideal unterstützen und ergänzen. So werden die Reaktionsfähigkeit, die Frühwarnkapazitäten, die Bereitstellung verlässlicher Entscheidungsgrundlagen und schliesslich die Aktionsführung ihrer Verbände entscheidend gestärkt. Als Ihr verlässlicher Partner stellt Thales sicher, Ihnen genau dies zu liefern – wann Sie es brauchen, wo Sie es brauchen und in welchem Umfang Sie es brauchen.

**THALES**  
Together • Safer • Everywhere